Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 107 (1981)

Heft: 27

Rubrik: Echo aus dem Leserkreis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Tatsache zwar nur auf sich, aber Wanderer, suchst warum sollte sie nicht für alle Geschlechtsgenossinnen chen»?

Allein verreisen kann schön sein. Losziehen, um Unbekanntes zu erforschen, verweilen, wo und wie lange es einem passt, auf keine fremden Wünsche Rücksicht nehmen müssen, ist für manche der Gipfel der Freiheit. Ab und zu gibt es zwar kleinere Unannehmlichkeiten: In England kann es vorkommen, dass Sie erwartungsvoll auf ein malerisches Hotel aus dem 16. Jahrhundert zusteuern - und an der Rezeption den höflichen Bescheid erhalten, man vermiete nur Zweierzimmer. In unserem südlichen Nachbarland geht ein weibliches Wesen nach Einbruch der Dunkelheit besser nicht ohne Begleitung auf die Strasse. Oft ist dort auch für Hotelangestellte eine allein reisende Frau indiskutabel und wird dementsprechend behandelt. Und in Paris musste ich mich einmal am hellichten Tage und auf einem vielbegangenen Boulevard vor einem nicht eben vertrauenerweckenden Verfolger klopfenden Herzens in die nächste Métro-Station retten.

Solches wird in Zukunft nicht mehr vorkommen. Frau schafft sich nämlich eine AE-Karte an. Wird sie nun in irgendeinem Hotel der Welt abgewiesen, so zückt sie einfach diese Karte gleich heisst man sie unter Bücklingen willkommen und trägt sie bis ans Ende ihres Aufenthaltes auf Händen. Falls sie ein Mann durch Florenzens nächtliche Gassen verfolgt, dreht sie sich gelassen um und hält ihm beschwörend die Wunderkarte entgegen, wie weiland ein Mönch dem Teufel das Kruzifix. - Wenn das nicht wirkt!

Mit der AE-Karte eröffnen sich uns Frauen ungeahnte Möglichkeiten. Ich stelle mir vor, dass wir dank ihr unbehelligt allein über einen orientalischen Bazar flanieren oder um Mitternacht getrost im Central Park von New York spazierengehen können.

Und wer weiss, vielleicht wird schon bald eine Karte erfunden, mit der wir nach einem langen, schönen Ferientag unsere Gedanken und Erlebnisse austauschen Annemarie A. können!

Kaffee

Kaffee soll nach Meinung der Kenner «schwarz wie die Nacht, stark wie Herkules und süss wie die Liebe» sein. Andere Kaffeeliebhaber haben ihn aber eben lieber als Milchkaffee oder als Kafigrääm. Und Orientteppiche? Auch da gibt es verschiedene Geschmacksrichtungen. - Einig sind sich die Liebhaber nur darüber, dass es echte Orientteppiche von Vidal an der Bahnhofstrasse 31 in Zürich sein müssen!

du ein Bett ...

Ueber Pfingsten wollten wir mit unseren Kindern einen Teil unseres Kantons «begutachten». Meine Freundin mit ihrer Familie machte mit. Auf Schusters Rappen, mit dem Rucksack auf dem Buckel, hatten wir letztes Jahr bereits eine stattliche Anzahl Kilometer hinter uns gebracht.

Diesmal war ich an der Reihe mit Planen. Mit einer guten Wanderkarte, Ausmessschnürchen und Massstab machte mir das Vorbereiten Spass. Beim Namen einer Ortschaft erinnerte ich mich dunkel an eine romantische Schulreise. Hoffentlich ist dieses Dörfchen nicht durch Wohnblöcke verschandelt, dachte ich .

Da wir keine Zelte mitschleppen wollten, musste ich mich auch um Unterkünfte bemühen. Ich wählte die Nummer eines im Telefonbuch aufgeführten Gasthofes. «Leue», tönte eine tiefe, urchige Stimme an mein Ohr. Aha, der Wirt persönlich. «Haben Sie freie Zimmer über Pfingsten, wir sind Wanderer, im ganzen sieben Personen?» fragte ich den Herrn. «Ja nein, nein!» tönte es entrüstet zurück. «Also wirklich, das können wir doch nicht machen! Wir sind ein bekanntes Speiselokal! Wanderer, also nein!» O je, was für eine Vorstellung musste der Mann von mir haben! Es nützte gar nichts mehr, dass ich ihm beteuerte, wir seien ehrbare Familien. Kleinlaut sah ich ein, dass wir im Nobelrestaurant wegen unserer Jeans aufgefallen wären.

An drei weiteren Orten erhielt ich ebenfalls Absagen. Die Begründungen reichten von: «Wir renovieren die Zimmer!» bis: «Wir haben nur noch Säli!» Leicht bis ziemlich stark entmutigt versuchte ich in einem anderen Dorf, die Lage vorerst dem Gemeindeschreiber auseinanderzusetzen. Er wenigstens hatte offenbar Verständnis und gab mir einen passenden Rat. «Hallo, wir sind zwei wandernde Familien und suchen Unterkunft», versuchte ich es recht verzagt bei der empfohlenen Wirtin. «Ja, aber also nur ohne Hund, verstanden!» lautete die blitzschnelle Antwort. Ich konnte die Dame beruhigen; da wir tagsüber wanderten, würden wir hoffentlich keinen Hund brauchen... Nachdem ich beteuert hatte, dass wir im Zimmer weder Kleider waschen noch Tee brauen würden, war die Wirtin bereit, für uns zu reservieren.

Mir fiel ein Stein vom Herzen, und meine Freundin tröstete mich, dass es ihr letztes Jahr ähnlich ergangen sei. Wir liessen uns aber deswegen das Wandern nicht vergällen! Um der Gerech-

tigkeit willen muss ich beifügen, dass wir schliesslich liebenswürdig empfangen und gut untergebracht wurden.

Uebrigens: Wer macht die Probe aufs Exempel, zum Beispiel in der «eigenen» Gemeinde?

Vreni Hostettler

Leserkreis

Vorteile als Saisonnier (Nebelspalter Nr. 18)

Liebe Esther

Ihr Artikel war sicher gut gemeint; aber er ist voller unüberlegter Schlagworte. Ich möchte folgenden Satz herausgreifen: «Menschenwürde kann nicht gegen Rendite, auch nicht gegen diejenige der Schweizer Hotellerie oder des Baugewerbes, gesetzt werden.»

Das Wort Rendite ist anscheinend für Sie ein rotes Tuch. Mit Rendite meinen Sie wahrscheinlich den Gewinn. Was passiert aber, wenn ein Hotelunternehmen keinen Gewinn erzielt? Es ist kein Geld vorhanden, um die laufend notwendigen Reparaturen, Erneuerungen und Modernisierungen durchzuführen; das Niveau des Hauses und die Zahl der Gäste sinkt; da für die internationale Konkurrenzfähigkeit der Schweizer ein überdurchschnittlicher Standard lebenswichtig ist,

Fabelhaft ist Apfelsaft



ova Urtrüeb bsunders guet bleiben die ausländischen Gäste fern und die Deviseneinnahmen fallen weg.

Vom Wohlergehen unserer Hotellerie sind aber die meisten Bergregionen abhängig. Geht es ihr schlecht, sind die Folgen unter anderem: Arbeitslosigkeit, Abwanderung der Bergbevölkerung in die Städte, Steuerausfälle für die Gemeinden und Kantone etc.

Apropos Schlagwort «Menschen-würde»: Ich kenne dank meinen Kuraufenthalten in Abano mehrere italienische Hotelangestellte (Kellner, Chefs de service, Réception), die in den italienischen Hotels sehr geschätzt sind - und zwar gerade, weil sie regelmässig in guten Schweizer Hotels eine «Saison machen» und dabei beruflich einiges dazulernen, insbesondere Sprachen wie Deutsch und Französisch. Die Arbeit als Saisonnier kann also auch Vorteile bieten.

Mit freundlichen Grüssen Marcel H. Wipf

Zufriedene Frauen (Nebelspalter Nr. 22)

Liebe Elisabeth

Sei doch bitte nicht enttäuscht über Eure Klassenzusammenkunft oder Deine Kolleginnen. Es ist wohl richtig, dass sie zu dieser Zeit ihres Lebens den engen Kreis der Familie als Mittelpunkt ihrer Welt ansehen. Auch für uns sah es damals so aus.

Vor einiger Zeit kamen wir wieder zusammen, um das Vierteljahrhundert seit unserer Diplomierung zu feiern. Auch bei uns hat sich eine Kollegin ganz in den Dienst Behinderter gestellt, auch unsere Klassenchefin ist Präsidentin des kantonalen Berufsverbandes, auch bei uns gibt es Ledige, Familienmütter, Geschiedene. Aber mit Vergnügen stellten wir fest, dass einzelne Kolleginnen nach jahrelangen ander-weitigen Verpflichtungen in den Kindergarten zurückgekehrt sind, andere unterrichten künftige Kolleginnen im Seminar, etliche nehmen als Behördemitglieder Anteil an der Erziehungsarbeit oder geben Deutsch-, Logopädie- oder Musik-unterricht. Zwei haben stets im Kindergarten gearbeitet, ohne alt-jüngferlich geworden zu sein. Uns schien es, Ausgaben wie Einsatz für unsere Ausbildung hätten sich redlich gelohnt, da eigene wie fremde Kinder davon über Jahre hinweg profitieren.

Neben einem Abriss jeder Frau über das in den letzten Jahren persönlich Erlebte und den «Weisstdu-noch ...?-Erzählungen» wurde viel Zeit in heftige Debatten über Fragen der Ausbildung, Emanzipation, Politik, Entwicklungshilfe investiert. Nur am Rande wurden Mann und Kinder erwähnt, sie standen offenbar nicht mehr im Mittelpunkt. Dadurch wurde auch der frühere Graben zwischen Müttern und Kinderlosen nicht mehr aufgerissen.

Eine Gruppe zufriedener, nicht verknöcherter Frauen mit einer Portion Selbstvertrauen verbrachte ein schönes Wochenende. Man trennte sich nur ungern voneinander, da man sich so gut verstanden hatte.

Ich wünsche Dir heute schon viel Vergnügen für Eure Zusammenkunft im Frühling 1996.

Lore Valentin